充电

给 SCOSCHE® RHYTHM 充电 2 小时，或直至恒定的蓝灯指示装置已充满电为止。

1. 将充电座与 SCOSCHE® RHYTHM 装置连接（图 3）。
2. 将 USB 与墙壁充电器或计算机连接。

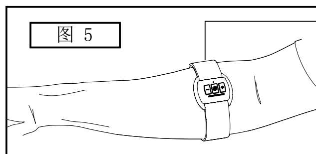


图 5

将臂带戴在前臂的上部。传感器应放在前臂内侧或表面。它应该足够紧而不会在手臂上移动，但是不要过紧，否则会限制手臂的血液循环。

APPLE IOS 的初始配对设置

1. 转至“设置”>“蓝牙”（iOS 5 转至“设置”>“常规”>“蓝牙”）。
2. 按一下 MFB（多功能按钮 - 标有“S”的中间按钮）打开 SCOSCHE RHYTHM，并等候 LED 缓慢闪烁从红色变成蓝色（图1）。
3. SCOSCHE RHYTHM 将进入配对模式，并在“设备”下显示。按下“Scosche RHYTHM”与设备配对。
4. 配对后，将要求您下载 SCOSCHE RHYTHM 应用程序。如果没有提示，请打开 App Store，然后搜索“Scosche RHYTHM”。
5. 如果 SCOSCHE RHYTHM 尚未佩戴在所需的手臂上，请参考图 5 进行佩戴。
6. 安装后打开 Scosche RHYTHM 应用程序开始使用。

ANDROID 的初始配对设置

1. 转至“设置”>“无线和网络”>“蓝牙设置”。
2. 按一下 MFB 打开 SCOSCHE RHYTHM，并等候 LED 缓慢闪烁从红色变成蓝色。如果需要，请轻按“扫描设备”。
3. 轻按“Scosche RHYTHM”进行配对。
4. 转至 Google Play 商店，然后搜索“Scosche RHYTHM”。
5. 安装后打开 SCOSCHE RHYTHM 应用程序开始使用。

有限质保

Scosche Industries 公司保证，本产品在购买后的 一年内不会出现材料或制造工艺方面的缺陷。在出售这款 Scosche 产品时，我们认为购买者已经对本产品的适用性做出了独立判断。该产品质量保证仅对产品的原购买者有效。本质量保证不包括因疏忽、使用不当、误用、改装、意外事故、不可抗力等原因造成的本产品物理损坏。对于进水、意外物理损坏、使用不当、受到拆卸或改装的产品，本质量保证不适用。

享受质量保证服务时，须出示载明日期的售货单据或购货凭据的原件。若产品在质保期内出现故障，请将产品和购货凭据交给 Scosche Industries 公司。Scosche 公司将根据自己的意见免费更换或维修产品，并承担将产品寄给顾客的邮费。

任何情况下，对于超出缺陷产品更换价值的索赔，或者对于任何继发性或伴随性损害，Scosche Industries 公司概不负责。除上述保证（这是明确做出的保证，并且取代其他任何保证）之外，关于适用性、任何特殊用途或其他方面的明示和默示保证一概不适用于 Scosche 出售的产品。对于因汽车制造上的变动或选项而导致的不符合/不一致之处，Scosche Industries 公司概不负责。

SCOSCHE® RHYTHM
RTHMINTL

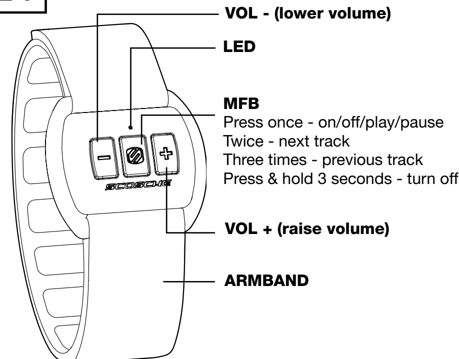
WIRELESS PULSE MONITOR
For iPhone, iPad, iPod touch and Android

QUICK START GUIDE

IMPORTANT

- This is a quick start guide only. Please read the complete owner's manual before use. The complete owner's manual can be found by visiting the product page of the *SCOSCHE®* **RHYTHM** at *scosche.com*
- DISCLAIMER: This is not a medical device and is intended for recreational use only. Consult a physician prior to use to determine appropriate heart rate zones.

FIGURE 1





IMPORTANT!

DO NOT RETURN PRODUCT TO THE RETAILER

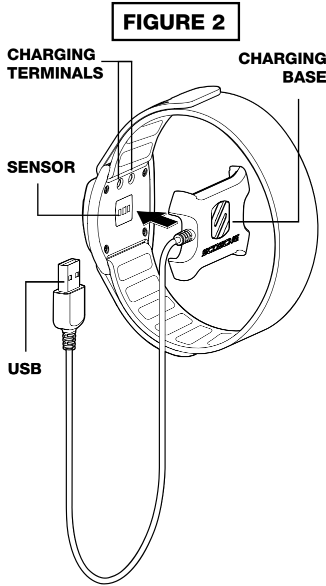
IF YOU NEED ASSISTANCE OR REPLACEMENT PARTS

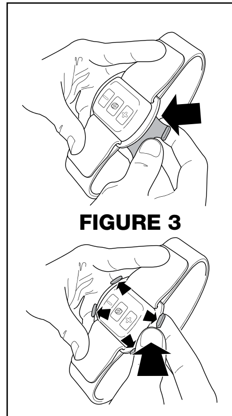
CALL US *TOLL FREE*: 1-800-621-3695 X3

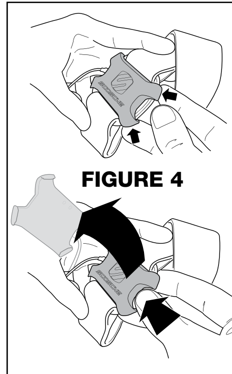
HOURS MON-FRI *8AM-5:30PM (PST)* SATURDAY *8AM-2PM (PST)*

iPhone, iPad and iPod touch are trademarks of Apple Inc., registered in the US and other countries.

SI 300RTHMINTL (QS) 11/12







CHARGING

Charge the *SCOSCHE*® **RHYTHM** for 2 hours or until a solid blue light indicates the unit is fully charged.

1. Attach the charging base to the *SCOSCHE*® **RHYTHM** unit (Figure 3).
2. Connect the USB to a wall charger or your computer.
3. A red flashing LED indicates that the unit is charging.
4. Remove the charging base as shown (Figure 4).

SCOSCHE® RHYTHM

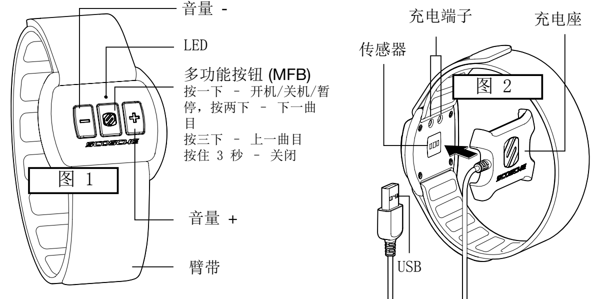
RTHMINTL

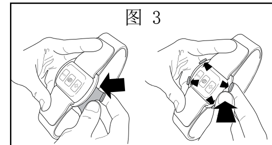
用于 iPhone、iPad 和 iPod touch 的无线脉搏监测器

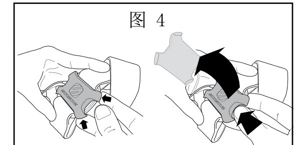
快速入门指南

重要提示

- 这仅仅是快速入门指南。请在使用前阅读完整的用户手册。完整的用户手册可通过 访问 scosche.com 的 SCOSCHE myTREK 产品页面找到
- 免责声明：这不是医疗设备，仅用于娱乐用途。在用于确定正确心率区之前请咨询医师。







停止

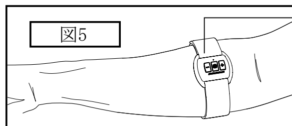
重要注意事项！ 请勿将产品交返给经销商

如需帮助或零配件，请拨打我们的免费电话：1-800-621-3695 X3
服务时间：周一至周五，上午 8 点至下午 5:30 （太平洋标准时间）
周六，上午 8 点至下午 2 点（太平洋标准时间）

充電

SCOSCHE® RHYTHMを2時間、またはユニットが完全に充電されていることを示す青色が点灯するまで充電してください

1. 充電台をSCOSCHE® RHYTHMユニットに取り付けます（図3を参照）。
2. USBを壁の充電器またはお持ちのコンピューターに接続します



前腕の上部にアームバンドを付けます。センサーは前腕の内部または上部に位置するようにしなければなりません。腕で動かないように、十分にぴったりと身に付ける必要がありますが、腕の循環を制限するほどきつくしないでください。

アップル社IOS用初期設定ペアリング

1. 設定に移動 > Bluetooth（iOS 5 設定に移動 > 一般 > Bluetooth）。
2. MFB（マルチ・ファンクション・ボタン －'S'と表示された中央のボタン）を1度押してSCOSCHE RHYTHMをオンにして、LEDが赤から青にゆっくりと点滅（図１）するまで待ちます。
3. SCOSCHE RHYTHMがペアリングモードに入り、機器の下に現れます。「Scosche RHYTHM」を押して、お持ちの機器をペアリングします。
4. ペアリングされたら、SCOSCHE RHYTHMアプリをダウンロードするように求められます。そのように促されない場合、Appストアを開いて、「Scosche RHYTHM」を探してください。
5. SCOSCHE RHYTHM がまだご希望のアームに取り付けられていない場合、取り付けについて図5を参照してください。
6. インストールされたら、Scosche RHYTHMアプリを開いて起動させます。

アンドロイド用初期設定ペアリング

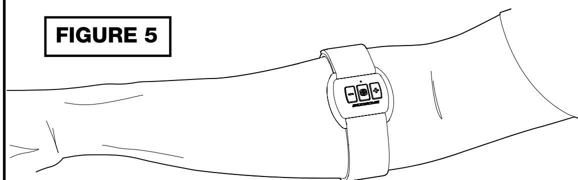
1. 設定に移動 > ワイヤレス＆ネットワーク > Bluetooth 設定。
2. MFBを1度押してSCOSCHE RHYTHMをオンにして、LEDが赤から青にゆっくりと点滅するまで待ちます。必要に応じて、「デバイススキャン」をタップします。
3. 「Scosche RHYTHM」をタップしてペアリングします。
4. グーグルプレイストアに移動し、「Scosche RHYTHM」を探してください。
5. インストールされたら、Scosche RHYTHMアプリを開いて起動させます。

限定保証

スコッシェ·インダストリー社（Scosche Industries Inc.）は、ご購入後1年間につき、本製品の材質または製造上の欠陥がないことを保証します。 スコッシェ社の本製品は、購入者が自主的に本品の適合性を判断した上で販売されたものとみなします。 本保証の対象は、製品の当初の購入者に限ります。 物理的な損傷がある場合や、過失または誤用、不正使用、改造、事故または天災による場合は、本保証の対象とはなりません。 事故または誤用、分解、改造により製品に水が含まれている場合または物理的な損傷がある場合には、本保証は適用されません。

保証を受けるには、当初の売上伝票または購入証明書の提示が必要となります。 保証期間中に製品に欠陥が見つかった場合は、製品に購入証明書を添えて、スコッシェ・インダストリー社まで返送してください。スコッシェ社は、任意で製品の無償交換または修理を行い、送料を返金いたします。

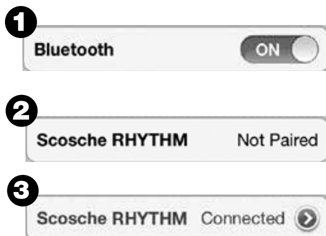
いかなる場合にも、スコッシェ・インダストリー社は、不良品交換の価値を超えるクレームについては責任を負わず、また、いかなる形であれ、間接的損害や付随的損害については賠償責任を負わぬものとします。 上記の場合（他のあらゆる保証の代わりに明示的に示したもの）を除き、適合用途であれ、その他の特定用途ないしは別の用途であれ、スコッシェ社が販売した製品には、Empress保証および黙示的保証は一切適用されません。 スコッシェ・インダストリー社は、自動車製造上の変更またはオプションによる相違や不一致については、責任を負いかねます。



Wear armband on the upper portion of the forearm. Sensor should be on the inside or top of forearm. It should be worn snug enough not to move on your arm, but NOT so tight that it restricts arm circulation.

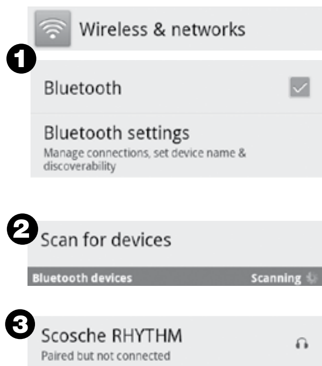
INITIAL PAIRING SETUP FOR APPLE IOS

1. Go to Settings > Bluetooth (iOS 5 go to Settings > General > Bluetooth).
2. Turn on the SCOSCHE® **RHYTHM** by pressing the MFB (Multi Function Button - center button labeled 'S') once, and wait for the LED to blink slowly from red to blue (Figure 1).
3. The SCOSCHE® **RHYTHM** will enter pairing mode and will show up under Devices. Press "Scosche RHYTHM" to pair with your device.
4. Once paired, you will be asked to download the SCOSCHE® **RHYTHM** App. If you are not prompted, open the App Store, and search for "Scosche RHYTHM".
5. If SCOSCHE® **RHYTHM** is not already attached to your desired arm, please refer to Figure 5 for placement.
6. Open the Scosche **RHYTHM** App once installed to get going.



INITIAL PAIRING SETUP FOR ANDROID

1. Go to Settings > Wireless & networks > Bluetooth settings.
2. Turn on the SCOSCHE® **RHYTHM** by pressing the MFB once, and wait for the LED to blink slowly from red to blue. Tap “Scan for devices” if necessary.
3. Tap “Scosche RHYTHM” to pair.
4. Go to Google Play store and search for “Scosche RHYTHM”.
5. Open the Scosche **RHYTHM** App once installed to get going.



LIMITED WARRANTY

Scosche Industries Inc. warrants this product to be free from defects in material and workmanship for a period of 1 year from purchase. This Scosche product is sold with the understanding that the purchaser has independently determined the suitability of this product. This warranty is offered to the original purchaser of the product only. This warranty does not cover the product if physically damaged, subject to negligence or misuse, abuse, alteration, accident, or an act of GOD. This warranty does not apply to product which has water or physically damaged by accident or which has been misused, disassembled or altered.

The original dated sales slip or proof of purchase will establish warranty eligibility. If the product should prove defective within the warranty period, return the product with proof of purchase to Scosche Industries Inc. Scosche, at its option, will replace or repair the product free of charge and return the product postage paid.

In no event shall Scosche Industries, Inc. be responsible for claims beyond the replacement value of the defective product, or in any way be liable or responsible for consequential or incidental damages. No empress warranties and no implied warranties, whether for fitness or any particular use or otherwise, except as set forth above (which is made expressly in lieu of all other warranties) shall apply to products sold by Scosche. Scosche Industries cannot be held responsible for discrepancies/inconsistencies that may occur due to automotive manufacturing changes or option.



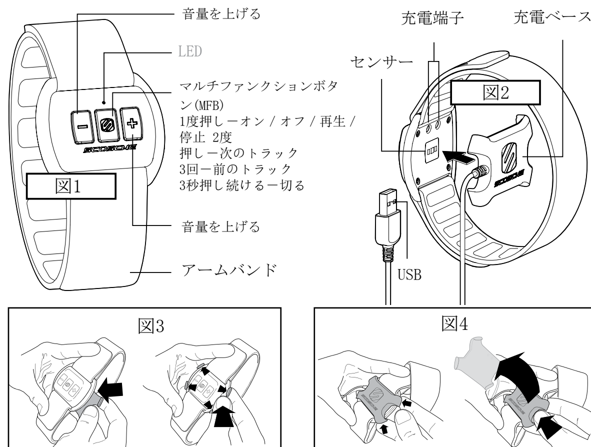
RHYTHM
RTHMINTL

iPhone、iPad、iPod touch、Android用ワイヤレスパルスモニター

クイックスタートガイド

重要

- これはクイックスタートガイドです。ご使用の前に、完全な取扱説明書をお読みください。取扱説明書は、SCOSCHE RHYTHMサイトの製品ページから入手できます(scosche.com)。
- 免責事項：これは医療機器ではなく、レクリエーションにのみ使用するための装置です。適切な心拍数ゾーンの判定に用いる前 は、必ず医師にご相談ください。



停止

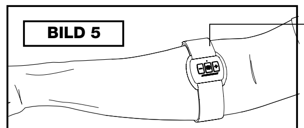
重要！ ご購入後の製品の小売店への返品はご遠慮ください。
サポートやパーツの交換が必要な場合は、当社のフリーダイヤルまでご連絡ください: 1-800-621-3695 X3
営業時間: 月曜日～金曜日: 午前8時から午後５時半まで（西海岸時間）
土曜日: 午前8時～午後2時(西海岸時間)

iPhone, iPadとiPod touchは、Apple Inc.の商標で、米国およびその他の国における登録商標です。

LADDNING

Ladda *SCOSCHE* **RHYTHM** i 2 timmar eller tills dess att ett konstant blått ljus indikerar att enheten är fullt uppladdad.

1. Koppla laddaren till *SCOSCHE* **RHYTHM** (Bild 3).
2. Anslut USB kontakten till en väggladdare eller till din dator.
3. En blinkande röd LED indikerar att enheten laddar.
4. Ta bort laddaren som visas (Bild 4).



INITIALT PARANDE UPPLÄGG FÖR APPLE iOS

1. Gå till Inställningar> *Bluetooth* (iOS 5 gå till Inställningar> Allmänt> *Bluetooth*).
2. Sätt på *SCOSCHE* **RHYTHM** genom att trycka på MFB-knappen (Multifunktions knappen - mittknappen märkt "S") en gång, och vänta att LED-ljuset blinkar långsamt från rött till blått (figur 1).
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** går i ihopparningsläge och kommer att dyka upp under Enheter. Tryck på "Scosche RHYTHM" för att para med din enhet.
4. När ihopparningen har skett kommer du att uppmanas att ladda ner SCOSCHE RHYTHM ppen. Om du inte uppmanas, öppna App Store och sök efter "Scosche RHYTHM".
5. Om *SCOSCHE* **RHYTHM** inte är redan fäst till din önskade arm, se figur 5 för placering.
6. Öppna *SCOSCHE* **RHYTHM** appen efter installeringen för att komma igång.

INITIALT PARANDE UPPLÄG FÖR ANDROID

1. Gå till Inställningar > Trådlös & nätverk> *Bluetooth*-inställningar.
2. Sätt på *SCOSCHE* **RHYTHM** genom att trycka på MFB en gång och vänta tills LED-ljuset blinkar långsamt från rött till blått. Vid behov tryck "Sök efter enheter".
3. Tryck "Scosche RHYTHM" för parning.
4. Gå till Google Play Store och sök efter "Scosche RHYTHM".
5. Öppna *SCOSCHE* **RHYTHM** appen efter installeringen för att komma igång.

GARANTIRESTRIKTIONER

Scosche Industries Inc. garanterar att denna produkt är fri från materialfel och kvalitetsfel under en period av 1 år beräknat från inköpsdatum. Denna produkt från Scosche är såld med utgångspunkt att kunden på eget initiativ har bedömt lämpligheten av användandet av denna produkt. Denna garanti erbjuds enbart till ursprunglig ägare av produkten. Denna garanti täcker ej fall då produkten genom yttre påverkan blivit skadad, eller då skada uppkommit på grund av oaktsamhet, felanvändning, våld, modifiering, olycka eller tillbud orsakat av naturfenomen. Denna garanti gäller ej vattenskada eller i fall då produkten genom olyckstillbud eller oaktsamhet blivit skadad, nedmonterad eller förändrad. Originalkvittot med datum, eller motsvarande inköpsbevis gäller som underlag för garantibedömning. Ifall produkten skulle visa sig defekt under garantins giltighetstid, skicka då produkten tillsammans med inköpsbevis till Scosche Industries Inc. Scosche i sin tur har därefter att ta ställning till ifall produkten ska, och utan kostnad bytas ut eller repareras samt återsändas till kund med frakten betald. I inget fall ska Scosche Industries Inc. hållas ansvariga för skadestånd överstigande ersättningsvärdet för den skadade produkten eller på annat sätt anses skyldiga eller ansvariga för följdskador eller indirekta skador som uppkommit. Inga kejserliga och underförstådda garantier gäller, oavsett ifall det handlar om fitness eller annat utövande, förutom vad som anges ovan (som är uttryckligen utformad som ersättning för alla andra garantier) ska gälla produkter som sålts utav Scosche. Scosche Industries kan ej hållas ansvariga för skillnader/ avvikelser som kan ha inträffat på grund utav modifieringar utförda av fordonsindustrin.

SCOSCHE® RHYTHM

RTHMINTL

MONITEUR DE FRÉQUENCE SANS FIL

Pour iPhone, iPad, iPod touch et Android

GUIDE DE DÉMARRAGE

IMPORTANT

- Ceci est uniquement un guide de démarrage. Veuillez lire le manuel d'utilisateur entièrement avant utilisation. Le manuel complet de l'utilisateur peut être trouvé en visitant la page du produit du *SCOSCHE* **RHYTHM** à l'adresse at *scosche.com*
- AVERTISSEMENT : TCe produit n'est pas un appareil médical et est prévu à des fins récréatives seulement. Veuillez consulter un médecin avant l'utilisation afin de déterminer les zones de rythme cardiaque appropriées.

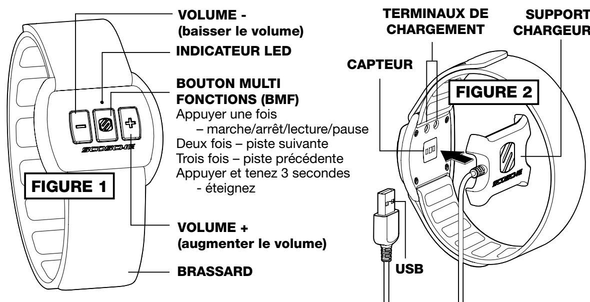


FIGURE 3

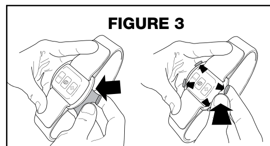
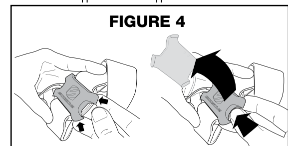


FIGURE 4



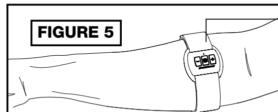
STOP

IMPORTANT! RETOURNEZ PAS L'ARTICLE AU REVENDEUR
SI VOUS AVEZ BESOIN D'ASSISTANCE OU DE PIECES DE RECHANGE
APPELEZ-NOUS GRATUITEMENT AU:1-800-621-3695 X3
HORAIRES LUNDI-VENDREDI 8.OO-17.30 (pst) SAMEDI 8.OO-14.00 (pst)

CHARGEMENT

Charger le *SCOSCHE* **RHYTHM** pendant 2 heures ou jusqu'à ce qu'un voyant bleu continu affiche que l'unité est complètement chargée.

1. Attacher le support de chargement à l'unité *SCOSCHE* **RHYTHM** (Figure 3).
2. Connecter l'USB à un port de chargement de votre ordinateur.
3. Une voyant lumineux LED clignotant rouge indique que l'unité est en train de charger.
4. Retirez la support de chargement comme le montre (Figure 4).



Porter le brassard sur la partie supérieure de l'avant-bras. Le capteur doit être à l'intérieur ou en haut de l'avant-bras. Il doit être porté suffisamment serré pour ne pas bouger sur votre bras, mais pas trop serré de manière à ce qu'il ne limite pas la circulation du bras.

JUMELAGE INITIAL DE L'APPLE IOS

1. Allez à Paramètres > Bluetooth (iOS 5 allez dans Paramètres > Général > Bluetooth).
2. Alimentez le *SCOSCHE* **RHYTHM** en appuyant sur MFB (bouton multifonction - bouton du centre bouton étiqueté « S ») une fois et attendez que le voyant DEL clignote lentement du rouge au bleu (Figure 1).
3. Le *SCOSCHE* **RHYTHM** entrera en mode de jumelage et s'affichera sous Appareil. Appuyez sur « Scosche RHYTHM » pour le jumeler avec votre appareil.
4. Lorsque jumelé, il vous sera demandé de télécharger l'application *SCOSCHE* **RHYTHM**. Si l'appareil ne vous le demande pas, ouvrez le magasin d'applications et cherchez l'application « Scosche RHYTHM ».
5. Si le *SCOSCHE* **RHYTHM** n'est pas déjà installé à votre bras, veuillez vous référer à la Figure 5 pour le positionnement.
6. Lorsque l'application Scosche **RHYTHM** est installée, ouvrez-la pour débuter.

JUMELAGE INITIAL POUR ANDROID

1. Allez à Paramètres > Sans fil et réseaux > Paramètres *Bluetooth*.
2. Alimentez le *SCOSCHE* **RHYTHM** en appuyant sur le bouton MFB une fois et attendez que le voyant DEL clignote lentement du rouge au bleu (Figure 1). Tapez sur « Rechercher les appareils », si nécessaire.
3. Tapez sur « Scosche RHYTHM » pour jumeler.
4. Allez au magasin Google Play et recherchez « Scosche RHYTHM ».
5. Lorsque l'application Scosche **RHYTHM** est installée, ouvrez-la pour débuter.

GARANTIE LIMITEE

Scosche Industries Inc. assure sur ses produits l'absence de défauts liés au matériel ou à la fabrication pour une durée de 1 an à partir de la date d'achat. Nous considérons que ce produit Scosche est vendu à l'acheteur qui a indépendamment déterminé la fiabilité de l'article. Cette garantie est offerte à l'acheteur d'origine du produit uniquement. Cette garantie ne couvre pas le produit en cas d'endommagement physique, de négligence ou de mauvaise utilisation, de mauvais traitement, de modification, d'accident, ou d'acte fortuit. Cette garantie ne s'applique pas au produit s'il contient de l'eau ou s'il est physiquement endommagé par accident ou s'il a été mal utilisé, démonté ou modifié.
La facture originale datée ou la preuve d'achat établissent l'obtention de la garantie. Si le produit s'avère défectueux au cours de la période de garantie, retournez-le avec la preuve d'achat à Scosche Industries Inc. Scosche, à sa discrétion, remplacera ou réparera le produit gratuitement et le retournera tous frais payés.
En aucun cas Scosche Industries, Inc. n'est responsable des réclamations d'un montant supérieur à la valeur de remplacement du produit défectueux. En aucune manière Scosche Industries, Inc. n'est responsable des dommages conséquents ou accidentels. Aucune garantie expresse ou tacite, d'adaptation à tout autre usage particulier, à l'exception de celle énoncée ci-dessus (valant expressément pour toute autre garantie) ne s'applique aux produits vendus par Scosche. Scosche Industries n'est peut être tenu responsable des modifications/incompatibilités pouvant intervenir en raison des options ou des modifications de l'industrie automobile.

SCOSCHE® RHYTHM

RTHMINTL

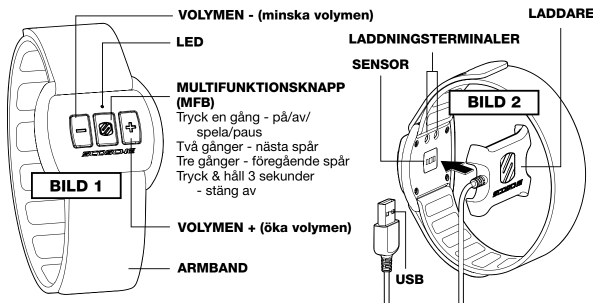
TRÅDLÖS PULSMONITOR

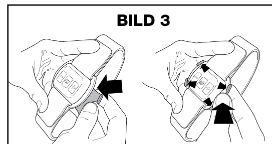
För iPhone, iPad, iPod touch och Android

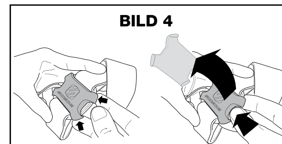
SNABBSTARTSGUIDE

VIKTIGT

- Detta är endast en snabbstartsguide. Läs den kompletta användarmanualen före användande. Den kompletta användarmanualen kan hämtas genom att besöka produktsidan för *SCOSCHE* **RHYTHM** *scosche.com*
- Notera: Detta är inte någon medicinsk utrustning utan är enbart avsedd för användande under fritid. Rådfråga en fysiolog innan användande för att bestämma lämpliga pulszoner.







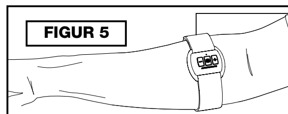


VIKTIGT! ÅTERSÄND EJ TILL ÅTERFÖRSÄLJAREN
OM DU BEHÖVER HJÄLP ELLER RESERVDELAR RING OSS AVGIFTSFRITT PÅ: 1-800-621-3695 X3
ÖPPETTIDER: MÅN-FRE 16.00 - 01.30 (GMT +1) LÖRDAG 16.00 - 22.00 (GMT +1)

OPLADNING

Oplad *SCOSCHE* **RHYTHM** i 2 timer, eller indtil et solidt blåt lys indikerer, at enheden er fuldt opladet.

1. Tilslut opladeren til *SCOSCHE* **RHYTHM**-enheden (figur 3).
2. Tilslut USB til en vægoplader eller din computer.
3. En rød blinkende LED indikerer, at enheden oplades.
4. Fjern opladeren, som vist (figur 4).



Bær armbånd på den øvre del af underarmen. Sensoren bør være på indersiden eller øverst på underarmen. Den skal være fastgjort nok til, at den ikke bevæger sig på din arm, men IKKE så stramt, at den begrænser cirkulationen i armen.

INDLEDENDE KOMBINERINGSOPSÆTNING AF APPLE IOS

1. Gå til Indstillinger > *Bluetooth* (iOS 5 gå til Indstillinger > Generelt > *Bluetooth*).
2. Tænd for *SCOSCHE* **RHYTHM** ved at trykke på knappen MFB (=Multifunktionsknap - midterste knap mærket 'S') én gang, og afvent, at LED-lampen blinker langsomt fra rød til blå (figur 1).
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** vil gå i kombineringsmodus og vil dukke op under Enheder. Tryk på "Scosche RHYTHM" for at kombinere med din enhed.
4. Når de er kombineret, vil du blive bedt om at downloade app'en *SCOSCHE* **RHYTHM**. Hvis du ikke bliver bedt om det, åbn App Store, og søg efter "Scosche RHYTHM".
5. Hvis *SCOSCHE* **RHYTHM** ikke allerede er sat på den ønskede arm, henvises der til figur 5 for anbringelse.
6. Åbn app'en *SCOSCHE* **RHYTHM**, når først den er installeret, for at komme i gang.

INDLEDENDE KOMBINERINGSOPSÆTNING AF ANDROID

1. Gå til Indstillinger > Wireless & netværk > *Bluetooth*-indstillinger.
2. Tænd for *SCOSCHE* **RHYTHM** ved at trykke på knappen MFB én gang, og afvent, at LED-lampen blinker langsomt fra rød til blå. Tryk 'Scan efter enheder', hvis det er nødvendigt.
3. Tryk på "Scosche RHYTHM" for at kombinere.
4. Gå til butikken Google Play, og søg efter "Scosche RHYTHM".
5. Åbn app'en *SCOSCHE* **RHYTHM**, når først den er installeret, for at komme i gang.

BEGRÆNSET GARANTI

Scosche Industries Inc. garanterer, at dette produkt er fri for fejl i materiale og udførelse i en periode på 1 år fra købsdatoen. Dette Scosche-produkt sælges med den forståelse, at køberen på egen hånd har bestemt egnetheden af dette produkt. Denne garanti tilbydes kun til den oprindelige køber af produktet. Denne garanti dækker ikke produktet, hvis fysisk beskadiget, udsat for uagtsomhed eller misbrug, ændring, ulykke, eller force majeure. Denne garanti gælder ikke for produkter, der indeholder vand eller er fysisk beskadigedepå grund af et uheld, eller som er blevet misbrugt, skilt ad eller ændret.

Den originale, daterede kvittering eller et købsbevis vil fastlægge garantiberettigelse. Hvis produktet skulle vise sig at være defekt inden for garantiperioden, skal du returnere produktet med købsbevis til Scosche Industries Inc. Scosche, vil efter eget skøn, erstatte eller reparere produktet gratis og returnere produktet med porto betalt.

Under ingen omstændigheder skal Scosche Industries, Inc. være ansvarlig for krav, ud over erstatningsværdien af det defekte produkt, eller på nogen måde være ansvarlig eller hæfte for følgeskader eller hændelige skader. Ingen udtrykkelige garantier og ingen stiltiende garantier, uanset om tilfitness eller noget bestemt formål eller på anden måde, undtagen som anført ovenfor (som gives udtrykkeligt i stedet for alle andre garantier), skal gælde for produkter, der sælges af Scosche. Scosche Industries kan ikke holdes ansvarlig for afvigelser/uoverensstemmelser der kan opstå på grund af fremstillingsændringer eller valg.



SCOSCHE® RHYTHM

RTHMINTL

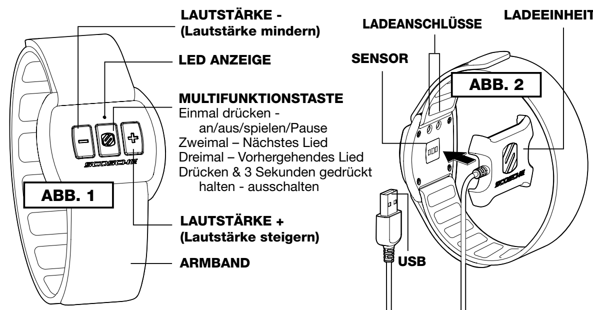
FUNK-PULSMESSER

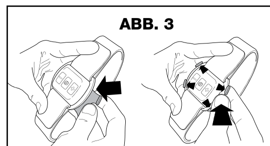
Für iPhone, iPad, iPod touch und Android

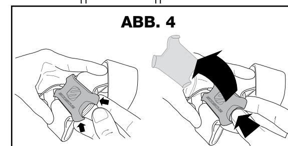
KURZANLEITUNG

WICHTIG

- Dies ist nur eine Kurzanleitung. Lesen Sie vor Gebrauch bitte die komplette Anleitung. Die komplette Anleitung finden Sie auf der Produktseite unserer Homepage *SCOSCHE* **RHYTHM** unter *scosche.com*
- Erklärung: Dies ist kein medizinisches Instrument sondern ein reines Freizeitprodukt. Konsultieren Sie einen Arzt, bevor Sie Pulszonen Bestimmungen vornehmen.







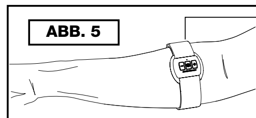


WICHTIGER HINWEIS! GEBEN SIE DAS GERÄT NICHT AN IHREN FACHHÄNDLER ZURÜCK.
FALLS SIE HILFE ODER ERSATZTEILE BENÖTIGEN, SO RUFEN SIE UNS GEBÜHRENFREI UNTER 1-800-621-3695 X3 AN.
GESCHÄFTSZEITEN: MONTAGS-FREITAGS 08:00-17:30 (PST) SAMSTAGS 08:00-14:00 (PST)

AUFLADEN

Laden Sie den *SCOSCHE* **RHYTHM** 2 Stunden oder bis ein blauer Dauerlicht die vollständige Ladung anzeigt.

1. Schließen Sie die Ladeeinheit am *SCOSCHE* **RHYTHM** an (Abb. 3).
2. USB mit dem Adapter oder dem Computer verbinden.
3. Eine rot blinkende LED zeigt den Ladevorgang an.
4. Entfernen Sie die Ladestation wie gezeigt (Abb. 4).



Tragen Sie das Armband am oberen Unterarm. Der Sensor sollte sich an der Innen- oder Oberseite Ihres Oberarms befinden. Das Armband sollte eng genug anliegen, so dass es sich nicht an Ihrem Arm bewegt, aber NICHT so straff, dass es die Durchblutung in Ihrem Arm beeinträchtigt.

ERSTE PAIRINGEINSTELLUNGEN FÜR APPLE IOS

1. Gehen Sie zu Einstellungen > *Bluetooth* (iOS 5 gehen Sie zu Einstellungen > Allgemein > *Bluetooth*).
2. Schalten Sie den *SCOSCHE* **RHYTHM** durch einmaliges Drücken des MFB (Multi-Funktions-Button - mittl. Button mit einem 'S') ein, und warten bis die LED langsam von rot auf blau blinkt (Abb. 1).
3. Der *SCOSCHE* **RHYTHM** geht in den Kopplungsmodus und wird unter Geräte angezeigt. Drücken Sie zum Pairing mit Ihrem Gerät auf "Scosche RHYTHM".
4. Danach werden Sie aufgefordert, die *SCOSCHE* **RHYTHM**-App herunterzuladen. Falls Sie nicht aufgefordert werden, öffnen Sie den App Store und suchen "Scosche RHYTHM".
5. Wenn der *SCOSCHE* **RHYTHM** noch nicht am gewünschten Arm befestigt ist, beachten Sie bitte Abb. 5 für die Platzierung.
6. Öffnen Sie nach der Installation die *SCOSCHE* **RHYTHM**-App und legen los.

ERSTE PAIRINGEINSTELLUNGEN FÜR ANDROID

1. Gehen Sie zu Einstellungen> Drahtlos u. Netzwerke> *Bluetooth*-Einstellungen.
2. Schalten Sie den *SCOSCHE* **RHYTHM** durch einmaliges Drücken des MFB ein und warten bis die LED langsam von rot auf blau blinkt. Tippen Sie ggf. auf "nach Geräten suchen".
3. Tippen Sie zum Pairing auf "Scosche RHYTHM".
4. Suchen Sie im Google Play Store nach "Scosche RHYTHM".
5. Öffnen Sie nach der Installation die *SCOSCHE* **RHYTHM**-App und legen los.

EINGESCHRÄNKTE GARANTIE

Scosche Industries Inc. garantiert dieses Produkt für Material- und Fertigungsfehler für einen Zeitraum von 1 Jahr nach Erwerb. Der Verkauf dieses Scosche Produkts erfolgt in dem Einvernehmen, dass der Käufer die Eignung dieses Produkts unabhängig festgestellt hat. Diese Garantie gilt nur für den Ersterwerber dieses Produkts. Die Garantie deckt keine Beschädigung des Geräts infolge Fahrlässigkeit oder Missbrauch, Zweckentfremdung, Veränderung, Unfall oder höhere Gewalt ab. Die Garantie gilt nicht für Produkte, welche durch Unfall nass oder beschädigt wurden oder zweckentfremdet, demontiert oder verändert wurden.

Der Original Kassenbon oder Kaufbeleg entscheidet über den Garantieanspruch. Ist das Produkt während der Garantiefrist nachweisbar defekt, so senden Sie es bitte mit dem Kaufbeleg an Scosche Industries Inc. zurück. Scosche ersetzt oder repariert das Gerät nach eigenem Ermessen kostenfrei und liefert es frei Empfänger zurück.

Unter keinen Umständen haftet Scosche Industries, Inc. für Forderungen, die über den Wiederbeschaffungswert des defekten Produkts hinausgehen und ist in keiner Weise für Folge- oder Nebenschäden haftbar oder verantwortlich. Keine ausdrücklichen oder unausgesprochenen Garantien, sei es zur besonderen Gebrauchstauglichkeit oder anderweit, mit Ausnahme des oben genannten (ausdrücklich anstatt aller sonstigen Garantien), trifft für die durch Scosche vertriebenen Produkte zu. Scosche Industries kann nicht für Unstimmigkeiten/Widersprüche verantwortlich gemacht werden, welche sich aufgrund von Änderungen oder Optionen bei der Fahrzeugherstellung ergeben.



SCOSCHE®

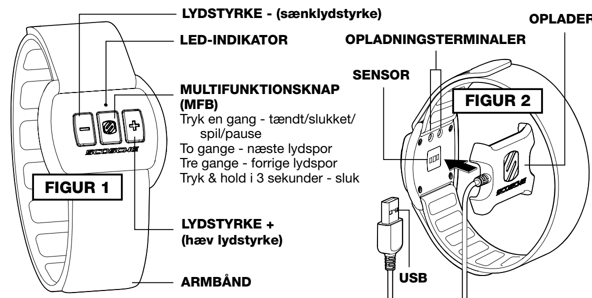
RHYTHM
RTHMINTL

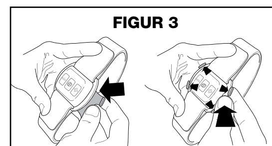
TRÅDLØS PULSMÅLER
til iPhone, iPad, iPod touch og Android

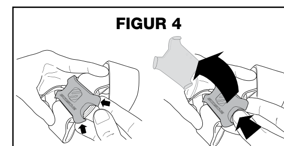
LYNVEJLEDNING

VIGTIGT

- Dette er kun en lynvejledning. Læs venligst hele brugervejledningen før brug. Den komplette brugervejledning kan findes ved at besøge produktsiden for *SCOSCHE* **RHYTHM** på *scosche.com*
- Ansvarsfraskrivelse: Dette er ikke en medicinsk enhed og er kun beregnet til rekreativ brug. Konsulter en læge før brug for at bestemme passende pulszoner.









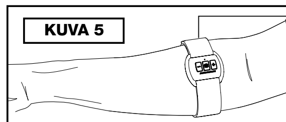
VIGTIGT! MÅ IKKE RETURNERES TIL FORHANDLEREN HVIS DU HAR BRUG FOR HJÆLP ELLER RESERVEDELE, SÅ RING TIL OS GRATIS PÅ: 1-800-621-3695 X3

ÅBNINGSTIDER: MAN-FRE 8:00-17:30 (PST)   LØRDAG: 8:00-14:00 (PST)

LATAAMINEN

Lataa *SCOSCHE* **RHYTHM** -laitetta 2 tunnin ajan tai kunnes kiinteä sininen valo osoittaa, että yksikkö on täysin latautunut.

1. Kiinnitä latausteline *SCOSCHE* **RHYTHM** -yksikköön (Kuva 3).
2. Liitä USB seinälaturiin tai tietokoneeseesi.
3. Välkkyvä punainen LED-valo osoittaa, että yksikkö latautuu.
4. Irrota latausteline kuvan (Kuva 4).



Pidä käsivarsinauhaa kyynärvarren yläosassa. Anturin tulee olla kyynärvarren sisäpuolella tai yläpäässä. Sen tulee olla tarpeeksi kireällä, jotta se ei liiku käsivarressa, mutta EI niin kireällä, että se rajoittaa verenkiertoa.

ALUSTAVAT PARITUSASETUKSET APPLE IOSILLE

1. Avaa Settings > *Bluetooth* (iOS 5 käyttäjät: avaa Settings > General > *Bluetooth*).
2. Käynnistä *SCOSCHE* **RHYTHM** painamalla monitoiminappia MFB (Multi Function Button, – keskinappi, merkattu kirjaimella 'S') kerran ja odota LED-valon vilkkumista hitaasti punaisesta siniseen (Kuvio 1).
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** –laite siirtyy paritustilaan ja näkyy laitelistassa. Paina "Scosche RHYTHM" pariutuaksesi laitteesi kanssa.
4. Pariutumisen jälkeen sinua tullaan kehottamaan lataamaan *SCOSCHE* **RHYTHM** App -sovellus. Jos et saa kehotusta, avaa App Store, ja hae sovellusta nimellä "Scosche RHYTHM".
5. Jos *SCOSCHE* **RHYTHM** ei ole vielä kiinnitettynä valitsemaasi käteen, katso kuvio 5 kiinnitysohjeita varten.
6. Avaa *SCOSCHE* **RHYTHM** App –sovellus asennuksen jälkeen aloittaaksesi käytön.

ALUSTAVAT PARITUSASETUKSET ANDROIDILLE

1. Avaa Settings > Wireless & networks > *Bluetooth* settings.
2. Käynnistä *SCOSCHE* **RHYTHM** painamalla MFB-monitoiminappulaa (keskinappi, merkattu kirjaimella 'S') kerran ja odota LED-valon vilkkumista hitaasti punaisesta siniseen. Paina 'Scan for devices' (hae laitteita) jos se on tarpeellista.
3. Paina listasta "Scosche RHYTHM" pariutuaksesi laitteen kanssa.
4. Siirry Google Play –kauppaan ja etsi sovellusta "Scosche RHYTHM".
5. Avaa sovellus *SCOSCHE* **RHYTHM** sen asennuksen jälkeen aloittaaksesi käytön.

RAJOITETTU TAKUU

Scosche Industries Inc. takaa, että tässä tuotteessa ei ilmene materiaali- tai valmistusvirheitä 1 vuoden aikana ostopäivästä lukien. Tämä Scosche-tuote myydään sillä ymmärryksellä, että ostaja on itsenäisesti määritellyt tämän tuotteen sopivuuden. Tämä takuu tarjotaan vain tuotteen alkuperäiselle ostajalle.Tuotteen takuu ei ole voimassa, jos kyseessä on fyysinen vaurio, huolimattomuus, väärinkäyttö, kaltoinkohtelu, muuntelu, onnettomuus tai ylivoimainen este. Tämä takuu ei koske tuotetta, johon on joutunut vettä tai joka on vahingoittunut fyysisesti vahingossa tai jota on käytetty väärin, purettu tai muutettu. Päivätty alkuperäinen myyntikuitti tai myyntitosite on perusteena takuukelpoisuudelle. Jos tuotteessa ilmenee vaurioita ennen takuuajan umpeutumista, palauta tuote myyntitositteen kanssa Scosche Industries Inc.:lle. Scosche joko korvaa tai korjaa tuotteen maksutta ja palauttaa tuotteen postimaksu maksettuna. Scosche Industries, Inc. ei ole missään tapauksessa vastuussa muusta kuin viallisen tuotteen vaihtamisarvosta tai muutoin velvollinen tai vastuussa välillisistä tai satunnaisista vahingoista. Scoschen myymille tuotteille ei myönnetä nimenomaisia eikä konkludenttisia takuita liittyen kuntoon, erityiseen käyttöön tai muuhun, paitsi yllä mainitulla tavalla (mikä on tehty nimenomaisesti muiden takuiden sijaan). Scosche Industries ei ota vastuuta eroavaisuuksista/epäjohdonmukaisuuksista, joita saattaa esiintyä ajoneuvojen valmistuksesta johtuvista muutoksista tai valinnoista.

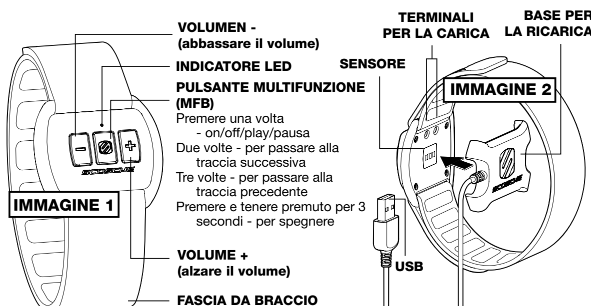
SCOSCHE® RHYTHM
RTHMINTL

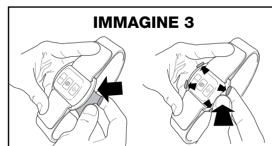
MONITOR WIRELESS DA POLSO
per iPhone, iPad iPod touch e Android

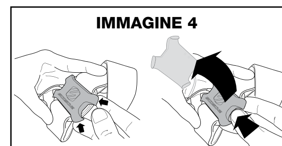
GUIDA RAPIDA

IMPORTANTE

- Questa è solo una guida rapida al prodotto. Si prega di leggere il manuale completo prima dell'uso. Il manuale completo si trova sulla pagina Web del prodotto, **RHYTHM** *SCOSCHE*, all'indirizzo *scosche.com*
- Disclaimer: Questo apparecchio non è un dispositivo medico ed è pensato a scopo ludico e ricreativo. Consultare un medico prima di utilizzare l'apparecchio per determinare la propria frequenza cardiaca.









IMPORTANTE! NON RESTITUITE IL PRODOTTO AL RIVENDITORE QUALORA ABBIATE BISOGNO DI ASSISTENZA O DELLA SOSTITUZIONE DI COMPONENTI, CHIAMATECI AL NUMERO VERDE: 1-800-621-3695 X3

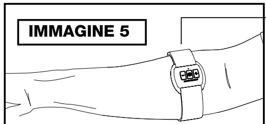
HORARIO: LUNEDI'-VENERDI' 8.00-17.30 (Ora standard della Costa del Pacifico degli Stati Uniti)

SABATO 8.00-14.00 (Ora standard della Costa del Pacifico degli Stati Uniti)

BASE PER LA RICARICA

Caricare *SCOSCHE* **RHYTHM** per 2 ore o fino a quando il sensore diventa blu e non lampeggiante ad indicare che l'apparecchio è carico.

1. Attaccare la base per la ricarica all'apparecchio *SCOSCHE* **RHYTHM** (Immagine 3).
2. Collegare la presa USB ad una spina oppure al proprio computer per avviare la ricarica.
3. Un LED rosso lampeggiante indicherà che l'apparecchio si sta ricaricando.
4. Rimuovere la base di ricarica, come mostrato (Immagine 4).



Indossare la fascia da braccio sulla parte superiore dell'avambraccio. Il sensore dovrebbe essere posizionato all'interno o nella parte alta dell'avambraccio. La fascia deve essere indossata abbastanza stretta in modo che non si muova ma non così stretta da limitare la circolazione sanguigna nel braccio.

FASE DI RICONOSCIMENTO DISPOSITIVI SU IOS APPLE

1. Andare su Impostazioni > *Bluetooth* (su iOS 5 andare in Impostazioni > Generale > *Bluetooth*).
2. Accendere *SCOSCHE* **RHYTHM** premendo una volta il bottone MFB (Bottone Multifunzione - il bottone al centro identificato dalla S') e aspettare fin quando la luce a LED non passa dal colore rosso al colore blue (Figura 1) .
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** entrerà nella fase di riconoscimento e sarà riconosciuto sotto la voce Dispositivi. Premere "Scosche RHYTHM" per collegarlo al dispositivo.
4. Una volta collegato, sarà richiesto il download dell'App *SCOSCHE* **RHYTHM**. Se cio' non accade basta aprire l'App Store e cercare "Scosche RHYTHM".
5. Se *SCOSCHE* **RHYTHM** non è stato ancora attaccato al braccio, seguire le istruzioni in Figura 1 per farlo.
6. Aprire l'App di Scosche **RHYTHM** App una volta installata per procedere.

FASE DI RICONOSCIMENTO DISPOSITIVI SU ANDROID

1. Andare su Impostazioni > Wireless & reti > Impostazioni *Bluetooth*.
2. Accendere *SCOSCHE* **RHYTHM** premendo una volta il bottone MFB e aspettare fin quando la luce a LED non passa dal colore rosso al colore blue. Se necessario premere la voce "Cerca dispositivi".
3. Premere "Scosche RHYTHM" per collegarlo al dispositivo.
4. Andare su Google Play Store e cercsre l'applicazione "Scosche RHYTHM".
5. Una volta scaricata e installata l'applicazione *SCOSCHE* **RHYTHM** aprirla per proseguire.

GARANZIA LIMITATA

Scosche Industries Inc. garantisce che il presente prodotto è privo di difetti sia nei materiali che nella lavorazione per un periodo di 1 anno dal momento dell'acquisto. Il presente prodotto di Scosche viene venduto con l'intesa che l'acquirente ha autonomamente stabilito l'idoneità di tale prodotto. Questa garanzia è offerta soltanto all'acquirente originario del prodotto. Inoltre, essa non copre il prodotto qualora risulti danneggiato fisicamente a causa di negligenze, utilizzo errato, abusi, modifiche, incidenti, ovvero a seguito di un evento di forza maggiore. La presente garanzia non si applica al prodotto nel caso in cui sia venuto a contatto con acqua, oppure abbia subito danni fisici in modo accidentale, o nel caso in cui sia stato utilizzato impropriamente, smontato o manomesso.

La nota di vendita o la prova di acquisto originali recanti la data serviranno a stabilire l'eleggibilità della garanzia. Qualora il prodotto dovesse rivelarsi difettoso entro il periodo di validità della garanzia stessa, lo si dovrà restituire a Scosche Industries Inc unitamente alla prova di acquisto. Scosche provvederà, a sua discrezione, a sostituire o riparare il prodotto gratuitamente e a inviarlo con modalità Porto Pagato.

Scosche Industries, Inc. non sarà in nessun caso responsabile di rivendicazioni che superino il valore della sostituzione del prodotto difettoso, né avrà alcun tipo di responsabilità per danni incidentali o consequenziali. Ai prodotti venduti da Scosche non viene applicata alcuna garanzia espressa o implicita, sia che essa riguardi l'idoneità, eventuali utilizzi speciali o qualsiasi altra questione, fatta eccezione per quanto espresso sopra (che sostituisce esplicitamente ogni altra garanzia). Scosche Industries non può essere considerata responsabile per eventuali discrepanze/incongruenze che possano verificarsi a causa di modifiche od opzioni relative alla produzione automobilistica.



SCOSCHE® RHYTHM

RTHMINTL

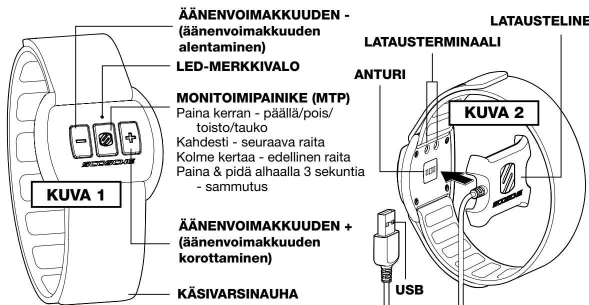
LANGATON SYKEMITTARI

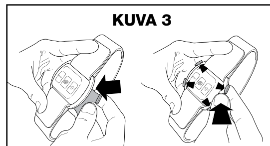
iPhonelle, iPadille, iPod Touchille ja Androidille

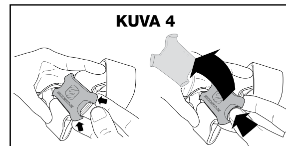
PIKAOPAS

TÄRKEÄÄ

- Tämä on vain pikaopas. Lue täydellinen omistajan opas ennen käyttöä. Täydellinen omistajan opas löytyy *SCOSCHE* **RHYTHM** -tuotesivuilta osoitteesta *scosche.com*
- Vastuuvapauslauseke: Tämä ei ole lääketieteellinen laite ja se on tarkoitettu vain ajanvietekäyttöön. Keskustele lääkärin kanssa ennen käyttöä määrittääksesi sopivan sydämen lyöntivyöhykkeen.







HUOM

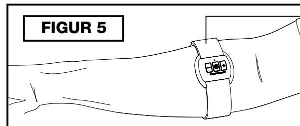
TÄRKEÄÄ! ÄLÄ PALAUTA JÄLLEENMYYJÄLLE
JOS TARVITSET APUA TAI VARAOSIA, SOITA MEILLE
MAKSUTTA: 1-800-621-3695 alanumero 3

AUKIOLOAJAT: MA-PE 8.00 - 17.30 (Yhdysvaltain Tyynenmeren normaaliaika)
LAUANTAI: 8.00 - 14.00 (Yhdysvaltain Tyynenmeren normaaliaika)

LADING

Lad *SCOSCHE* **RHYTHM**i 2 timer eller inntil et blått lys indikerer at enheten er fullstendig ladet.

1. Koblladingsbasen til *SCOSCHE* **RHYTHM**-enheten (Figur 3).
2. Kobl USB-en til en vegglader eller din datamaskin.
3. En rød, blinkende LED indikerer at enheten lader.
4. Fjern laderen som vist (Figur 4).



Bruk armbåndet på den øvre delen av forarmen. Sensoren skal være på innsiden eller toppen av forarmen. Den skal bli båret stramt nok til å ikke forflytte seg på armen din, men IKKE så stramt at den hindrer armens sirkulasjon.

INNLEDENDE SAMMENKOBLINGSOPPSETT FOR APPLE IOS

1. Gå til Innstillinger > *Bluetooth* (iOS 5, gå til Innstillinger > Generelt > *Bluetooth*).
2. Slå på *SCOSCHE* **RHYTHM** ved å trykke på MFB (Multi Function Button - midtknappen merket med 'S') én gang og vent på at LED-lampen blinker langsomt fra rødt til blått (Figur 1).
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** vil da entre sammenkoblingsmodus og vil dukke opp under Enheter. Trykk på "Scosche RHYTHM" for å sammenkoble det med enheten din.
4. Etter at sammenkoblingen er vellykket vil du bes om å laste ned SCOSCHE RHYTHM applikasjonen. Dersom du ikke mottar forespørselen, gå til App Store og søk etter "Scosche RHYTHM".
5. Dersom *SCOSCHE* **RHYTHM** ikke allerede er festet til armen din, vennligst henvis til figur 5 for plasseringsinstruksjoner.
6. Åpne *SCOSCHE* **RHYTHM**-applikasjonen for å komme i gang.

INNLEDENDE SAMMENKOBLINGSOPPSETT FOR ANDROID

1 Gå til Innstillinger > Trådløst og nettverk > *Bluetooth*-innstillinger.
2. Slå på *SCOSCHE* **RHYTHM** ved å trykke én gang på MFB og vent på at LED-lampen blinker langsomt fra rødt til blått. Trykk på 'Søk etter enheter' dersom det er nødvendig.
3. Trykk på "Scosche RHYTHM" for å sammenkoble.
4. Gå til Google Play og søk etter "Scosche RHYTHM".
5. Åpne *SCOSCHE* **RHYTHM**-applikasjonen for å komme i gang.

BEGRENSET GARANTI

Scosche Industries Inc. garanterer at dette produktet er fritt fra feil i materiale og håndverk for enperiode på 1 år etter kjøp. Dette Scosche-produktet har blitt solgt med forståelse om at kjøperen har uavhengig besluttet at dette produktet passer. Denne garantien tilbys kun den opprinnelige kjøperen av produktet. Denne garantien dekker ikke produktet hvis det blir fysisk skadet, og den er gjenstand for uaktsom bruk eller misbruk, endring, uhell eller en GUDDOMMELIG hendelse. Denne garantien gjelder ikke hvis produktet har blitt skadet av vann eller fysisk skadet ved uhell eller har blitt misbrukt, demontert eller endret. Den opprinnelige daterte salgsfakturaen eller kjøpsbeviset vil etablere garantiens gyldighet. Hvis produktet skal vise seg å være defekt innen garantiperioden kan du returnere produktet med kjøpsbeviset tilScosche Industries Inc. Scosche, etter eget valg, vil erstatte eller reparerer produktet uten omkostning og returnere produktet med frakt betalt. Scoche Industries, Inc. skal ikke under noen omstendigheter være ansvarlig for krav utenom erstatningsverdi til feilaktig produkt eller på noe vis være ansvarlig for konsekvensmessig eller uhellmessig skade. Ingen uttrykte garantier og ingen impliserte garantier, enten for tilpasning eller spesiell bruk eller annet, foruten det som er fremsatt ovenfor (som har blitt gjort uttrykkelig for alle garantier) skal gjelde for produkter solgt av Scosche. Scosche Industries kan ikke bli holdt ansvarlig for avvik/inkonsistenser som kan oppstå på grunn av automatiske fabrikasjonsendringer eller valg.


SCOSCHE®

RHYTHM

RTHMINTL

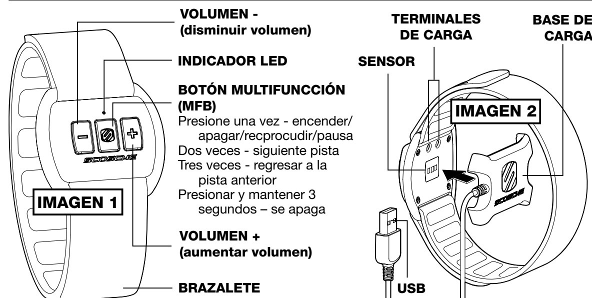
MONITOR INALÁMBRICO PULSE

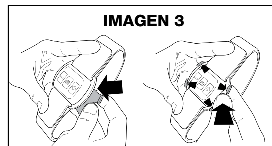
Para iPhone, iPad, iPod touch y Android

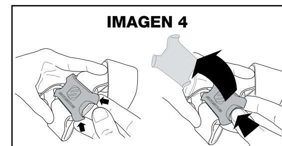
GUÍA DE INICIO RÁPIDO

IMPORTANTE

- Esto sólo es una guía de inicio rápido. Antes de usar, lea completamente el manual del usuario. El manual completo del usuario puede encontrarse en la página web del producto *SCOSCHE* **RHYTHM** en *scosche.com*.
- Aviso legal: Esto no es un producto sanitario y su finalidad es sólo recreativa. Consulte a un médico antes de utilizarlo para determinar las zonas de frecuencia cardíaca apropiadas.







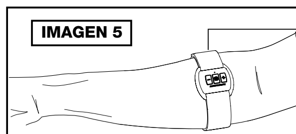


¡IMPORTANTE! NO LO DEVUELVA AL VENDEDOR
SI NECESITA ASISTENCIA O PARTES DE RECAMBIO LLÁMENOS DE FORMA GRATUITA AL: 1-800-621-3695 X3
HORARIOS: LUN-VIER 8 am-5:30 pm (PST) SÁBADOS: 8 am-2 pm (PST)

CARGANDO

Cargue el *SCOSCHE* **RHYTHM** durante 2 horas hasta que la luz azul fija indique que la unidad está cargada completamente.

1. Fije la base de carga a la unidad *SCOSCHE* **RHYTHM** (imagen 3).
2. Conecte el cable USB al cargador de pared o al ordenador
3. Una luz roja LED le indicará que la unidad se está cargando.
4. Quitar la base de carga, como se muestra (imagen 4).



Póngase el brazalete en la parte superior del antebrazo. El sensor debería estar en el interior o en la parte superior del antebrazo. Debería estar lo suficientemente ajustado para no moverse en el brazo, pero NO tan apretado como para restringir la circulación en el brazo.

ACOPLAMIENTO INICIAL PARA IOS DE APPLE

1. Vaya a Settings > *Bluetooth* (en iOS 5 vaya a Settings > General > *Bluetooth*).
2. Encienda el **RHYTHM** de *SCOSCHE* presionando una vez el MFB (botón multifunción - botón central marcado como 'S'), y espere a que el LED parpadee lentamente de rojo a azul (figura 1).
3. El **RHYTHM** de *SCOSCHE* entrará en modo de acoplamiento y aparecerá en 'Devices'. Presione "Scosche RHYTHM" para acoplarlo con su dispositivo.
4. Una vez acoplado, se le pedirá que descargue la aplicación *SCOSCHE* **RHYTHM**. Si no se lo pide, abra la aplicación App Store y busque "Scosche RHYTHM".
5. Si el **RHYTHM** de *SCOSCHE* todavía no está colocado en su brazo deseado, consulte la figura 5 para colocarlo.
6. Abra la aplicación *SCOSCHE* **RHYTHM** una vez instalada para comenzar.

ACOPLAMIENTO INICIAL PARA ANDROID

1. Vaya a Settings > Wireless & networks > *Bluetooth* settings.
2. Encienda el **RHYTHM** de *SCOSCHE* presionando una vez el MFB, y espere a que el LED parpadee lentamente de rojo a azul. Presione 'Scan for devices' si fuera necesario.
3. Presione "Scosche RHYTHM" para acoplarlo.
4. Vaya a la tienda Google Play y busque "Scosche RHYTHM".
5. Abra la aplicación *SCOSCHE* **RHYTHM** una vez instalada para comenzar.

GARANTÍA LIMITADA

Scosche Industries Inc. le garantiza que este producto está libre de defectos en el material y en el rendimiento por el periodo de un año desde su adquisición. Este producto Scosche se vende con el consentimiento del comprador que de forma independiente ha determinado la conveniencia de este producto. Esta garantía se ofrece al comprador original sólo para el producto. Esta garantía no cubre el producto si éste ha sido dañado físicamente, sometido a negligencia o uso indebido, abuso, alteración, accidente o cualquier caso de fuerza mayor. Esta garantía no se aplica a equipo que haya sido mojado o dañado físicamente de forma accidental o que haya sido usado indebidamente, desmontado o modificado.

La factura original con la fecha de compra o una prueba de compra establece la legibilidad de esta garantía. En el caso de que el producto resultara defectuoso durante el período de garantía, devuelve el producto con la prueba de compra a Scosche Industries Inc. y el producto será reemplazado o reparado y reenviado con el franqueo pagado.

En ningún caso Scosche Industries, Inc. deberá ser responsable de reclamaciones por más del valor del producto defectuoso y no asume responsabilidad de daños resultantes o emergentes. No existe ninguna otra garantía implícita o explícita, tanto de aptitud para el uso o cualquier otro uso en particular, excepto las anteriormente mencionadas (en lugar de cualesquier otra garantía) que se aplique a los productos vendidos por Scosche. Scosche Industries no será responsable en caso de discrepancias o inconsistencias que puedan ocurrir debido a los cambios u opciones de fabricación.

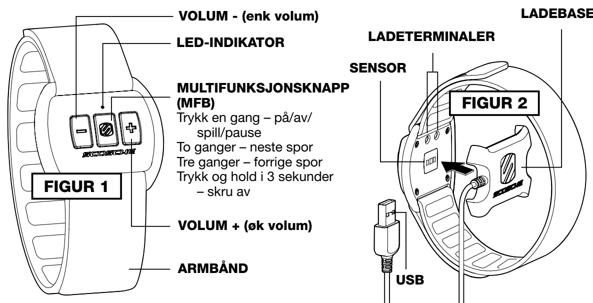
SCOSCHE® RHYTHM
RTHMINTL

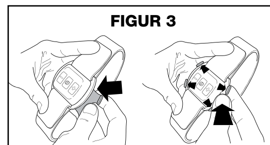
TRÅDLØS PULSOVERVÅKER
For iPhone, iPad, iPod touch og Android

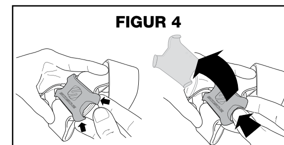
HURTIGSTART VEIVISER

VIKTIG

- Dette er kun en hurtigstart veiviser. Vennligst les den fullstendige bruksanvisningen i forkant av bruk. Den fullstendige bruksanvisningen finnes på produktsiden til *SCOSCHE* **RHYTHM** på *scosche.com*
- Ansvarsfraskrivelse: Dette er ikke et medisinsk instrument og kun tiltenkt for fritidsbruk. Oppsøk en lege i forkant av bruk for å fastlegge riktige hjertesatssoner.







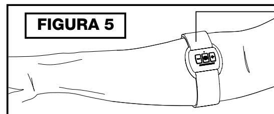
STOPP **VIKTIG!** SEND IKKE TILBAKE TIL FORHANDLER HVIS DU TRENGER BISTAND ELLER RESERVEDELER, RING OSS TOLLFRITT: 1-800-621-3695 X3

ÅPNINGSTIDER: MAN-FRE08.00-17:30 (PST) LØRDAG: 08.00-14.00 (PST)

CARREGANDO

Carregue o *SCOSCHE* **RHYTHM** por 2 horas ou até uma luz azul contínua indicar que a unidade está totalmente carregada.

1. Encaixe a base de carregamento de carga para a unidade de *SCOSCHE* **RHYTHM** (Figura 3).
2. Conecte o cabo USB a um carregador de parede ou no computador.
3. Um LED vermelho intermitente indica que a unidade está carregando.
4. Retire a base de carregamento, como mostrado (Figura 4).



Coloque a braçadeira na parte superior do antebraço. O sensor deve ficar no interior ou na parte superior do antebraço. Ela deve ser usada de modo confortável o suficiente para não se mover em seu braço, mas não tão apertada que restringe a circulação no braço.

CONFIGURAÇÃO INICIAL DE EMPARELHAMENTO PARA APPLE IOS

1. Vá para Configurações> *Bluetooth* (iOS 5 vá para Configurações> Geral> *Bluetooth*).
2. Ligue o **RHYTHM** da *SCOSCHE* pressionando o MFB (Botão Multi Função - botão central rotulado 'S') uma vez, e aguarde o LED piscar lentamente de vermelho para azul (Figura 1).
3. O **RHYTHM** da *SCOSCHE* entrará no modo de emparelhamento e vai aparecer em Dispositivos. Pressione "Scosche RHYTHM" para emparelhar com o dispositivo.
4. Uma vez emparelhado, você será solicitado para fazer download do aplicativo SCOSCHE **RHYTHM**. Se você não for solicitado, abra a App Store, e pesquise por "Scosche RHYTHM".
5. Se o *SCOSCHE* **RHYTHM** não estiver conectado ao seu braço desejado, por favor, consulte a Figura 5 para a colocação.
6. Abra o aplicativo Scosche **RHYTHM** uma vez instalado para prosseguir.

CONFIGURAÇÃO INICIAL DE EMPARELHAMENTO PARA ANDROID

1. Vá para Configurações> Redes sem fio> Configurações de *Bluetooth*.
2. Ligue o *SCOSCHE* **RHYTHM** pressionando o MFB uma vez, e aguarde o LED piscar lentamente de vermelho para azul. Toque em 'Procurar dispositivos ", se necessário.
3. Toque no nome "Scosche RHYTHM" para emparelhar.
4. Vá para loja do Google Play e procure por "Scosche RHYTHM".
5. Abra o aplicativo *SCOSCHE* **RHYTHM** uma vez instalado para prosseguir.

GARANTIA ILIMITADA

A Scosche Industries Inc. garante que este produto está livre de defeitos de material e de mão de obra por um período de 1 ano a partir da data da compra. Este produto da Scosche é vendido com o entendimento de que o comprador, independentemente determinou que o mesmo é apropriado. Esta garantia é oferecida apenas ao comprador original do produto. Esta garantia não cobre o produto se fisicamente for danificado, sujeito a negligência ou uso incorreto, abuso, alteração, acidente ou por força maior. Esta garantia não cobre o produto que foi danificado por água ou fisicamente, por acidente ou que tenha sido usado de modo inapropriado, desmontado ou alterado.

A validade da garantia será determinada pelo recibo de compra original datado ou comprovante de compra. Se o produto apresentar defeito dentro do período de garantia, o produto deverá ser devolvido com o comprovante de compra para Scosche Industries Inc. Scosche, a seu critério, o produto será substituído ou reparado gratuitamente e será devolvido com a postagem paga. Em nenhum caso a Scosche Industries, Inc. será responsável por reclamações além do valor da substituição do produto defeituoso, ou de qualquer forma ser responsabilizada por danos consequentes ou acidentais. Nenhuma outra garantia, expressa ou implícita, ou seja de aptidão ou para qualquer uso particular ou de outra forma, exceto como conforme estabelecido acima (que realizado expressamente no lugar de todas as outras garantias) deve ser aplicável aos produtos vendidos pela Scosche. Scosche Industries não será responsável por discrepâncias/ inconsistências que podem ocorrer devido a mudanças ou opções pelos fabricantes automotivos.

SCOSCHE® **RHYTHM**

RTHMINTL

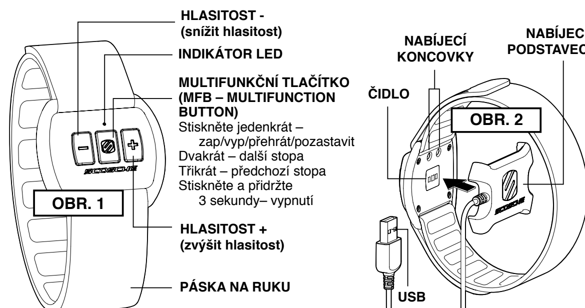
BEZDRÁTOVÝ MONITOR TEPU

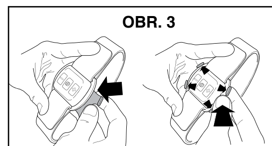
pro iPhone, iPad, iPod touch a systém Android

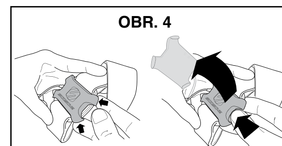
STRUČNÁ ÚVODNÍ PŘÍRUČKA

DŮLEŽITÉ

- Toto je pouze stručná úvodní příručka. Před použitím si nejdříve přečtěte celou uživatelskou příručku. Úplnou uživatelskou příručku najdete na stránce produktu *SCOSCHE* **RHYTHM** na adrese *scosche.com*.
- **Zřeknutí se práv:** Toto zařízení není lékařským zařízením a je určeno pouze k rekreačním účelům. Před nastavením vhodných rozsahů srdečního tepu se poraďte s lékařem.







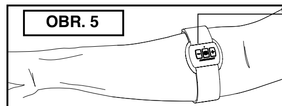


DŮLEŽITÉ! NEVRACEJTE PRODUKT PRODEJCI
POTŘEBUJETE-LI POMOC NEBO NÁHRADNÍ DÍLY,
ZAVOLEJTE NA BEZPLATNOU LINKU: 1-800-621-3695 X3
PROVOZNÍ DOBA: PO-PÁ 8:00 – 17:30 (PST) SOBOTA: 8:00 – 14:00 (PST)

NABÍJENÍ

Nabíjejte zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM** po dobu 2 hod, dokud nepřerušovaně svítící modrý indikátor neoznámí úplné nabití jednotky.

1. Nabíjecí podstavec připojte k zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM** unit (obr. 3).
2. Konektor USB připojte k nástěnné nabíječce nebo k počítači.
3. Červeně blikající indikátor LED signalizuje nabíjení jednotky.
4. Odstraňte nabíjecí základny, jak je uvedeno (obr. 4).



Pásku na ruku noste v horní části předloktí. Čidlo by mělo být na vnitřní nebo v horní oblasti předloktí. Měli byste jej nosit tak, aby přiléhalo k paži a nehýbalo se, avšak NESMÍ přitom příliš těsným sevřením omezovat krevní oběh paže.

ÚVODNÍ SPÁROVÁNÍ SE SYSTÉMEM APPLE iOS

1. Přejděte do Nastavení > *Bluetooth* (iOS 5 – přejděte do Nastavení > Obecné > *Bluetooth*).
2. Jediným stisknutím tlačítka MFB (multifunkční tlačítko – středové tlačítko je označeno jako „S“) zapněte zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM** a vyčkejte, než se dioda LED pomalu rozbliká červeně a modře (obr. 1).
3. Zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM** přejde do párovacího režimu a objeví se mezi zařízeními. Zařízení spárujete stiskem „Scosche RHYTHM“.
4. Jakmile zařízení spárujete, budete vyzváni ke stažení aplikace *SCOSCHE* **RHYTHM**. Jestliže se výzva neobjeví, otevřete obchod App Store a vyhledejte aplikaci „Scosche RHYTHM“.
5. Pokud jste si ještě na paži neumístili zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM**, podívejte se na umístění na obr. 5.
6. Po provedení instalace začněte produkt používat otevřením aplikace *SCOSCHE* **RHYTHM**.

ÚVODNÍ SPÁROVÁNÍ SE SYSTÉMEM ANDROID

1. Přejděte do Nastavení > Bezdrátové sítě (Wireless & networks) > Nastavení *Bluetooth*
2. Jediným stisknutím tlačítka MFB zapněte zařízení *SCOSCHE* **RHYTHM** a vyčkejte, než se dioda LED pomalu rozbliká červeně a modře. V případě potřeby klepněte na možnost „Vyhledat zařízení“ (Scan for devices).
3. Zařízení spárujte klepnutím na možnost „Scosche RHYTHM“.
4. Přejděte do obchodu Google Play a vyhledejte aplikaci „Scosche RHYTHM“.
5. Po provedení instalace začněte zařízení používat otevřením aplikace *SCOSCHE* **RHYTHM**.

OMEZENÁ ZÁRUKA

Společnost Scosche Industries Inc. garantuje, že se v tomto produktu neobjeví žádné vady v materiálu či zpracování po dobu 1 roku od data nákupu. Tento produkt Scosche se prodává za podmínky, že zákazník je srozuměn s tím, že o vhodnosti tohoto produktu rozhoduje nezávisle on sám. Tato záruka se poskytuje pouze původnímu zákazníkovi, který si koupil tento produkt. Tato záruka se nevztahuje na fyzické poškození produktu z důvodu nedbalosti či nesprávného použití, zneužití, úpravy, nehody či následkem vyšší moci. Tato záruka se nevztahuje na produkt, který byl poškozen vodou nebo fyzicky poškozen následkem nehody, nebo byl nesprávně používán, demontován či upraven.

Při uplatňování nároků vyplývajících ze záruky je nutné předložit originální paragon s datem nebo doklad o nákupu. Objeví-li se v produktu během záruční doby vady, vraťte produkt včetně dokladu o nákupu společnosti Scosche Industries Inc. Společnost Scosche na základě svého uvážení nahradí nebo opraví produkt zdarma a odešle jej nazpět, přičemž uhradí poštovné. Společnost Scosche Industries, Inc. v žádném případě nepřebírá odpovědnost za reklamace dožadující se náhrady vyšší, než je hodnota náhrady vadného produktu, a v žádném případě se nezavazuje ani nepřebírá zodpovědnost za následné či náhodné škody. Na produkty prodávané společností Scosche se nevztahují žádné výslovné ani mlčky předpokládané záruky co do vhodnosti k určitému použití ani jiné záruky s výjimkou těch uvedených výše (které se poskytují výslovně namísto všech dalších záruk). Společnost Scosche Industries nelze činit zodpovědnou za nesrovnalosti/nesoulad, k nimž může dojít z důvodu změn ve výrobě automobilů či doplňků.



SCOSCHE® RHYTHM

RTHMINTL

MONITOR DE PULSO WIRELESS

Para iPhone, iPad, iPod touch e Android

GUIA DE INÍCIO RÁPIDO

IMPORTANTE

- Este é apenas um guia de início rápido. Por favor, leia todo o manual do proprietário antes da utilização. Todo o manual do proprietário pode ser encontrado visitando a página do produto da *SCOSCHE* **RHYTHM** em *scosche.com*
- Isenção de responsabilidade: Este não é um aparelho médico e destina-se apenas para uso recreativo. Consulte um médico antes de usar para determinar as zonas de frequência apropriadas do coração.

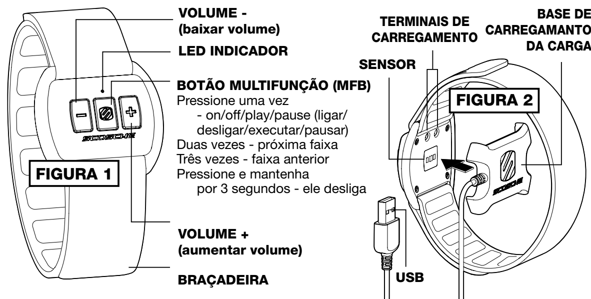


FIGURA 3

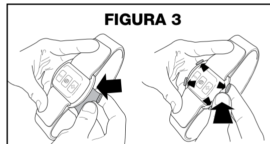
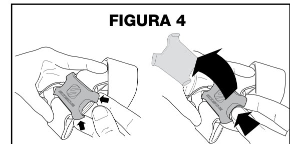


FIGURA 4



PARE

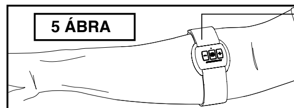
IMPORTANTE! NÃO DEVOLVA ESTE PRODUTO AO ESTABELECIMENTO ONDE O COMPROUSE PRECISAR DE ASSISTÊNCIA OU SUBSTITUIÇÃO DE PEÇAS LIGUE-NOS GRATUITAMENTE EM: 1-800-621-3695 X3

HORAS: SEG-SEX 8h às 17h30m (Horário do Pacífico) SÁBADO: 8h às 14h (Horário do Pacífico)

TÖLTÉS

Töltse a *SCOSCHE* **RHYTHM** 2óráig, vagy amíg a folyamatos kék fény nem jelzi, hogy az egység teljesen fel van töltve.

1. Helyezze a töltőegységbe a *SCOSCHE* **RHYTHM**egységet (3 Ábra).
2. Csatlakoztassa az USB-t a fali töltőegységhez vagy a számítógéphez.
3. A piros LED fény jelzi, hogy az egység tölt.
4. Vegye ki a töltőegységbe látható (4 Ábra)



A karszalagot viselje az alkar felső részén. Az érzékelőnek az alkar belső részén vagy tetején kell lennie. Viselése legyen kényelmes, ne mozogjon a kézen, viszont NEM lehet olyan szoros sem, hogy meggátolja a kéz keringését.

KEZDETI PÁROSÍTÁSI BEÁLLÍTÁS APPLE IOS ESETÉN

1. Nyissa ki: Settings > *Bluetooth* (iOS 5 nyissa ki: Settings > General > *Bluetooth*) (Beállítások > *Bluetooth* (iOS 5 nyissa ki: Beállítások > Általános beállítások > *Bluetooth*)
2. Kapcsolja be a *SCOSCHE* **RHYTHM** készüléket az MFB (Többfunkciós gombot - a gomb közepén 'S' címke) egyszer lenyomva, és várja meg, amíg a LED (fénykibocsátó dióda) lassan vörös színről kékre váltva kezd villogni (1. ábra).
3. A *SCOSCHE* **RHYTHM** elkezdi a párosítás üzemmódot, és a Devices (eszközök) menüben fogja megjeleníteni a párosítható eszközöket. Nyomja le a "Scosche RHYTHM"-t, így párosíthatja az eszközével.
4. Miután párosította, a *SCOSCHE* **RHYTHM** alkalmazást kell letölteni. Ha nincsen ilyen kérés, nyissa ki az App Store (alkalmazások tárhelyet), és keresse meg: "Scosche RHYTHM".
5. Ha a *SCOSCHE* **RHYTHM** készüléket még nem helyezte el a karjára, ld. az 5. ábrán az elhelyezés módját.
6. Ha már telepítette, nyissa ki a Scosche RHYTHM alkalmazást a használathoz.

KEZDETI PÁROSÍTÁSI BEÁLLÍTÁS ANDROID ESETÉN

1. Nyissa ki: Settings > Wireless & networks > *Bluetooth* settings (Beállítások > Vezeték nélküli & hálózatok > *Bluetooth* beállítások).
2. Kapcsolja be a *SCOSCHE* **RHYTHM** készüléket az MFB gombot egyszer lenyomva, és várja meg, amíg a LED (fénykibocsátó dióda) lassan vörös színről kékre váltva kezd villogni. Érintse: a 'Scan for devices' (eszközök keresése) menüpontot szükség esetén.
3. Érintse: "Scosche RHYTHM" menüpontot a párosításhoz.
4. Nyissa ki a Google Play tárhelyet, és keresse meg: "Scosche RHYTHM".
5. Ha már telepítette, nyissa ki a *SCOSCHE* **RHYTHM** alkalmazást a használathoz.

KORLÁTOZOTT GARANCIA

A ScoscheIndustries Inc. szavatolja, hogy a termék mentes mindennemű anyag és kivitelezés hibától a vásárlástól számított 1 éven belül. Ez a Scoschetermék úgy van értékesítve, hogy a vevő határozza meg a termék alkalmasságát. Ez a jótállás csak a termék eredeti vásárlójának szól. A jótállás nem terjed ki a termék fizikai megrongálására, gondtalanságból vagy visszaélésből keletkező kárra, módosításra, balesetre vagy más Isteni cselekményre. Ez a jótállás nem terjed ki olyan kárra, amely víz vagy más balesetből adódóan keletkezettvagy olyan termékre, amellyel visszaéltek, szétszereltek vagy megváltoztattak.

Az eredeti vásárlási nyomtatvány vagy blokk jelenti a jótállásra való jogosultságot. Ha a termék elégtelennek bizonyul a jótállási idő alatt, küldje vissza a terméket a vásárlási blokkal együtt a ScoscheIndustriesInc-nek. A Scoschea szabad választás jogán kicseréli vagy ingyenesen megjavítja a terméket és visszaadja a postaköltséget is.

AScoscheIndustries, Inc. semmilyen esetben nem vállal felelősséget azokért a kárigényekért, melyek újra beszerzési értéke a sérült terméknél semmilyen formában nem felelős a folyamatos véletlen károkért. Nem vállalunk jótállást semmilyen fitnesz vagy egyéb felhasználási módokra, kivéve a fent kifejtettetekre (melyet kifejezetten minden egyéb jótállású) termékre lehet alkalmazni, amelyet a Scosche forgalmaz. A ScoscheIndustriesnem tehető felelőssé a termék olyan eltéréseiért/ ellentmondásaiért,melyek az autógyártási változtatások vagy alternatívák jöttek létre.

SCOSCHE® RHYTHM

BEZPRZEWODOWE RTHMINTL

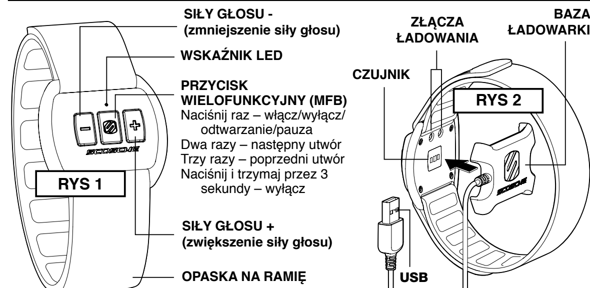
URZĄDZENIE DO POMIARU TĘTNA

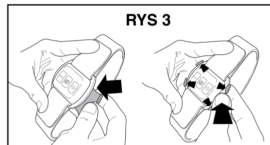
dla iPhone'a, iPada, iPoda touch i Androida

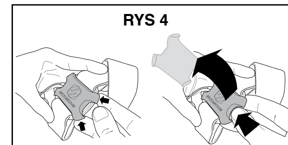
INSTRUKCJA SZYBKIEGO URUCHOMIENIA

UWAGA

- Ten dokument jest tylko instrukcją szybkiego uruchomienia. Przed użyciem proszę zapoznać się z pełną instrukcją obsługi. Pełną instrukcję obsługi można znaleźć na stronie produktu *SCOSCHE* **RHYTHM** *www scosche.com*
- **Zastrzeżenie :** niniejsze urządzenie nie jest urządzeniem medycznym, jest przeznaczone jedynie do użytku rekreacyjnego. Przed użyciem skontaktuj się z lekarzem aby wyznaczyć odpowiednie granice normy częstości akcji serca.









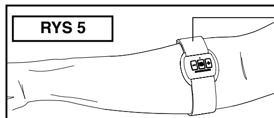
WAŻNE! NIE ZWRACAJ SPRZEDAWCY
W CELU UZYSKANIA POMOCY LUB CZĘŚCI ZAMIENNYCH
ZADZWOŃ POD DARMOWY NUMER: 1-800-621-3695 X3
GODZINY PRACY: PONIEDZAŁEK – PIĄTEK 8.00 – 17.30 (strefa czasowa PST)
SOBOTA: 8.00 – 14.00 (strefa czasowa PST)

(Polski)

ŁADOWANIE

Ładuj *SCOSCHE* **RHYTHM** przez 2 godziny, albo do czasu, aż ciągłe niebieskie światło będzie wskazywać, że urządzenie jest w pełni naładowane.

1. Podłącz bazę ładowarki do urządzenia *SCOSCHE* **RHYTHM** (Rys 3).
2. Podłącz USB do ładowarki sieciowej albo komputera.
3. Migająca na czerwono dioda LED wskazuje, że urządzenie jest ładowane.
4. Usuń bazę ładowania, jak pokazano (Rys 4).



Załóż opaskę na górną część przedramienia. Czujnik powinien znajdować się na wewnętrznej stronie, albo na górze przedramienia. Opaska powinna być założona na tyle mocno, aby nie ruszała się na ramieniu, ale NIE aż tak mocno żeby ograniczała krążenie krwi.

WSTĘPNE USTAWIENIE DO PRACY Z APPLE iOS

1. Przejdź do Ustawienia > *Bluetooth* (w iOS 5 przejdź do Ustawienia > Ogólne > *Bluetooth*).
2. Włącz *SCOSCHE* **RHYTHM** naciskając wielofunkcyjny, środkowy przycisk z literą “S” raz i zaczekaj aż dioda świetlna zacznie wolno błyskać, od czerwieni do koloru niebieskiego (Rys. 1)
3. *SCOSCHE* **RHYTHM** wejdzie w tryb tworzenia pary i wyświetli się w Urządzeniach. Dla sparowania go z Twoim urządzeniem naciśnij “SCOSCHE RHYTM” raz.
4. Po sparowaniu, system poprosi, żebyś pobrał aplikację *SCOSCHE* **RHYTHM** App. Jeśli taki komunikat się nie wyświeli, otwórz App Store i poszukaj “Scosche RHYTM”.
5. Jeśli *SCOSCHE* **RHYTHM** nie jest jeszcze podłączony do wybranego przez Ciebie ramienia, spójrz na rys. 5, z instrukcją jak go założyć.
6. Po zainstalowaniu, dla uruchomienia aplikacji *SCOSCHE* **RHYTHM** App, otwórz ją.

WSTĘPNE USTAWIENIE DO PRACY Z SYSTEMEM ANDROID

1. Przejdź do Ustawienia > Bezprzewodowe i sieci > Ustawienia *Bluetooth*
2. Włącz *SCOSCHE* **RHYTHM** naciskając przycisk wielofunkcyjny raz i zaczekaj aż dioda świetlna zacznie powoli błyskać, od czerwieni do koloru niebieckiego. W razie potrzeby puknij palce w “Poszukaj urządzeń”.
3. Dla ustawienia w parze, puknij palcem w “Scosche RHYTM”.
4. Idź do schowka Google Play i poszukaj “Scosche Rhytm”.
5. Po zainstalowaniu, dla uruchomienia aplikacji *SCOSCHE* **RHYTHM** App, otwórz ją.

OGRANICZONA GWARANCJA

Scosche Industries Inc. gwarantuje, że niniejszy produkt jest i pozostanie wolny od wad materiału i wykonania przez okres 1 roku od daty zakupu. Niniejszy produkt Scosche jest sprzedawany przy założeniu, że nabywca samodzielnie ocenił przydatność tego produktu. Gwarancja przysługuje jedynie pierwotnemu nabywcy produktu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznego uszkodzenia produktu w przypadku niedbalstwa, albo nieprawidłowego użytkowania, nadużycia, przeróbek produktu, wypadku, albo siły wyższej. Gwarancja nie przysługuje jeśli produkt uległ zamoczeniu, albo uszkodzeniu mechanicznemu wskutek wypadku, albo jeśli był niewłaściwie użytkowany, rozmontowany, albo przerobiony. Podstawę gwarancji stanowi oryginalnie datowany paragon zakupu albo inny dowód zakupu. Jeśli produkt okaże się wadliwy przed upływem terminu gwarancji, zwróć produkt wraz z dowodem zakupu do Scosche Industries Inc. Firma Scosche, według własnego uznania, dokona bezpłatnej wymiany lub naprawy produktu oraz zwrotu poniesionych kosztów przesyłki.

W żadnym przypadku firma Scosche Industries Inc. nie ponosi odpowiedzialności za roszczenia wykraczające poza wartość wymiany wadliwego produktu, ani w żaden sposób nie jest odpowiedzialna za szkody wtórne lub incydentalne. Na produkty sprzedawane przez Scosche nie przysługują żadne sugerowane gwarancje, ani żadne dorozumiane gwarancje, których przedmiotem jest zdatność, jakikolwiek szczególny sposób użytkowania, albo cokolwiek innego, z wyjątkiem przedstawionej powyżej (która jest wyraźnie ustanowiona w miejsce jakichkolwiek innych gwarancji). Firma Scosche Industries nie może być obciążona odpowiedzialnością za rozbieżności/niezgodności, które mogą wystąpić w wyniku zmian lub alternatywy w procesie produkcji.

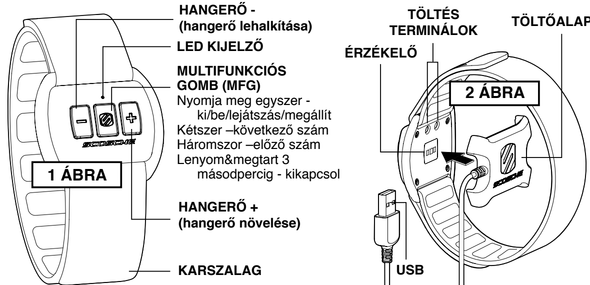
SCOSCHE® RHYTHM
RTHMINTL

DRÓTNÉLKÜLI PULZUSMÉRŐÉRINTŐKiPhone-hoz, iPad-hez, iPod-hoz és Android-hoz

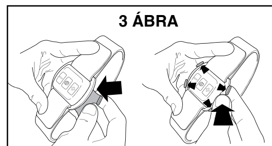
GYORS ÚTMUTATÓ KEZDÉSHEZ

FONTOS

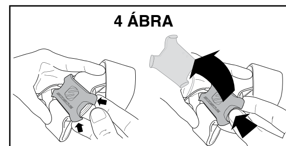
- Ez csak egy gyors kezdő útmutató. Kérjük hogy használat előtt olvassa el a tulajdonosi útmutatót. A teljes útmutató megtalálható a termék weboldalán a *SCOSCHE* **RHYTHM** oldalon *scosche.com*
- **Jogi nyilatkozat:** Ez a műszer nem orvosi eszköz és csak szórakozás céljából volt tervezve. Használata előtt forduljon orvoshoz és konzultálja szakemberrel a megfelelő szívfrekvenciát.



3 ÁBRA



4 ÁBRA





FONTOS! NE FORDULJON KERESKEDŐHÖZ HA SEGÍTSÉGRE VAGY PÓTALKATRÉSZRE VAN SZÜKSÉGE, HANEMHÍVJA INGYENES SZÁMUNKAT: 1-800-621-3695 X3
ÓRA: HÉTF-PÉNT 8.00 -17:30 (PSI) SZOMBAT: 8.00-14.00 (PSI)

(Magyar)